

TRANSLITERATION

Arab	Indonesia	Arab	Indonesia
ا	-	ط	t
ب	b	ظ	z
ت	t	ع	‘
ث	th	غ	gh
ج	j	ف	f
ح	h	ق	q
خ	kh	ك	k
د	d	ل	l
ذ	dh	م	m
ر	r	ن	n
ز	z	و	w
س	s	ه	h
ش	sh	ء	’
ص	ṣ	ي	y
ض	ḍ		

To indicate a long live sound (*madd*), the method is to write a horizontal streak (macron) above the letter, such as (ā, ī, and ū). Examples: *al-Islām* (الإسلام), *al-Ḥadīth* (الحديث), *al-Mā’ūn* (الماعون).

Arabic diphthongs are transliterated by combining the two letters "ay" and "aw", such as *khayr* (خير) and *khawf* (خوف).

Words ending in *tā’ marbūṭah* (ة) and functioning as modifiers or *muḍāf ilayh* are transliterated with "ah", such as *dirāsah Islāmiyyah* (دراسة الإسلامية). In contrast, those functioning as *muḍāf* are transliterated with "at", such as *dirāsah al-Qur’ān*.